

# EIEITOU

## Takumi Marché

～ 昔とつなぐ京のひととき～



京都は、伝統産業とその作り手である職人や匠の宝庫。そして、それらの伝統を次代につなぐ若い職人や匠たちのまちでもあります。この秋、平野の家 わざ 永々棟ではそんな若い職人たちの集い「京の伝統産業わかば会」の作品を一堂に集め「永々棟 匠マルシェ」と銘打って、展示販売会を開催します。若い匠たちの作品と、その温もりの品々が暮らしのシーンにとけこみちよつと昔の京都の暮らしの豊かさ楽しさを味わっていただきたく、ご案内申し上げます。

平成 29 年 11 月 3 日 (金・祝) ～ 5 日 (日)

午前 10 時～午後 5 時

平野の家 わざ 永々棟 京都市北区北野東紅梅町 11

入場料 500 円

※会期中、トークイベントや三味線の演奏など楽しい催しも実施。  
※茶席「聚楽庵」にて匠の作品を使ったお茶席(有料)開催。  
※若い匠たちが工芸品に関する相談などに応じます。  
ふるってご参加ください。

平野の家 わざ 永々棟は、建築や工芸など、京都と日本の伝統技術を伝え残しわが国が営々と営んできた美しい生活文化を未来につないでいきたいとの思いから棟梁はじめ、大工や左官など職人たちが大正時代の古い町家を修復し「わざを永々とつなぐ、ことを夢見て創造した現代の木造建築です。さまざまな匠たちのわざの結晶であるこの館から、もう一度日本と京都の文化を見直し未来につないでいくために、さまざまな文化活動を行っています。また、お茶会や講演会など文化活動の会場としてご利用いただけます。

### 平野の家 わざ 永々棟

〒603-8323 京都市北区北野東紅梅町11番地  
TEL:075-462-0014 FAX:075-462-0114  
URL waza-eieitou.com

#### 業務内容

各種文化事業/展覧会・展示会・講演会・講習会・音楽会・研究会・茶会等

#### アクセス

■地下鉄烏丸線「今出川」駅から  
市バス203系統「北野白梅町」下車 徒歩5分  
■阪急電鉄「西院」駅またはJR「京都」駅から  
市バス205系統「衣笠駅前」下車 徒歩3分  
■京福嵐山本線「北野白梅町」駅下車 徒歩5分  
京都市バス、市営地下鉄等の交通機関をご利用ください。



Talk session

# トークセッション

## 作り手と伝え手が語る “京ものの魅力”

プロフィール…………… 森 紗恵子

西陣の「爪搔き本綴織」織元で帯の職人を経て独立。アクセサリを始めとしたオリジナル・オーダーデザインの小物も製作する。ひとつひとつ手織りで織った、細かな柄と薄く張りのある生地を生かした作品づくりに取り組む。

爪搔き本綴織職人  
森 紗恵子  
(京の伝統産業わかば会顧問)

京 地張り提灯職人  
小嶋 俊  
(京の伝統産業わかば会会長)

JR京都  
伊勢丹より  
特別ゲスト

コーディネーター  
永々棟 顧問  
石橋 郁子

プロフィール…………… 小嶋 俊

1985年 京都生まれ。江戸中期寛政年間創業の提灯店小嶋商店の長男として生まれる。高校を卒業後、父の元で提灯職人として修業を始める。工房では主に竹割りを担当する一方、平成23年に初代の屋号である「小菱屋忠兵衛」を復活させ、既存の概念にとらわれない新たな提灯の可能性を模索する。

Shamisen live

# 三味線ライブ



三味線作りの職人が自ら三味線を弾いて会場を沸かせます。  
小唄、長唄、日舞など和芸に覚えのある方、飛び入り歓迎!

プロフィール…………… 三味線職人 野中 智史

1982年 京都生まれ。幼少のころから三味線を始める。専門学校へ進学後、三味線製作を開始。2008年、京都・東山・あじき路地で工房を開設。現在は三味線製作のほか、座敷やイベント等で演奏なども多数行う。

tea ceremony

# お茶席



茶碗や銘々皿などわかば会メンバーの作品を使ってお点前付のお茶席をご用意しました。  
千本玉寿軒製のオリジナル菓子“わかば”と丸久小山園の“雲鶴”を味わいながらの炉端談義をお楽しみください。

於/「聚楽庵」

※お茶席/800円。当日受付にてお申し付けください。

※1日限定30名様

## 京の伝統産業わかば会について

京都市が昭和42年から実施している、京都市伝統産業技術後継者育成制度の  
受給者を中心として構成される45歳以下の若手職人の団体です。  
西陣織、京友禅、京焼・清水焼などをはじめ、京都市で定めている74品目の  
伝統産業製品を受け継ぐ様々な若手職人が在籍しています。

(昭和43年設立。会員数79名(平成29年3月末現在))

〈出品作品〉

■西陣織 ■京友禅 ■京焼・清水焼 ■京漆器 ■京表具 ■木版画 ■提灯 など